Publie par la Cie. d'Imp. JOURNAL QUOTIDIEN 414 et 416, Rue Sussex

ABONNEMENT
LE CANADA
Journal Quotidien du Soir.
Un An en Ville ..... $ 4.00
Un An par la Poste .... $ 3.00

LE CANADA

OSCAR McDONELL, Directeur de la Redaction.

LA VALLEE DE L'OTTAWA
Edition Hebdomadaire du Journal
LE CANADA.
ABONNEMENT
Un An en Ville ..... $ 2.00
Un An par la Poste .... $ 1.00

11eme. ANNEE No. 287 OTTAWA, LUNDI 19 JANVIER 1891 LE NUMERO 2 CENTS

:-Cartes Professionnelles-:

M. McLEOD, C. R. Avocat, Cours Fédérales et de Québec, 138 Rue Wellington, Ottawa.

GEO. McLAURIN, L.L.B.
AVOCAT, Etc.
BUREAU: 19 RUE ELGIN, OTTAWA.

VALIN & CODE
Avocats, Solliciteurs, Etc.
BLOC EGAN, RUE SPARKS.
VIS-A-VIS L'HOTEL RUSSELL.

J. W. W. WARD,
AVOCAT, ETC.
—BUREAU—
31 Scottish Ontario Chambers Ottawa.

O'GARA, MacTAVISH & WYLD,
Avocats, Solliciteurs, Notaires.
Bloc Hay, Rue Sparks, Ottawa, Ont.
PRES DE L'HOTEL RUSSELL.
MARTIN O'GARA, Q.C., D.B. MACTAVISH, W. WYLD.

Les Meilleures Qualites de CHARBON
T.J. Brigham Successeur de J. C. Browne & Cie. Bloc Russell.
26 Rue Sparks.

Belcourt, MacCraken & Henderson,
Avocats, Procureurs, Notaires, Etc.
ONTARIO ET QUEBEC.
OTTAWA.
N. A. BELCOURT, JOHN J. MCCRAKEN, GEO. F. HENDERSON.

Stewart, Chrysler & Godfrey,
AVOCATS, SOLLICITEURS.
Agents pour la Cour Supreme et le Parlement.
Chambres Union, 14 rue Metcalfe, Ottawa.
McLEOD STEWART, F. H. CHRYSLER, J. J. GODFREY.

A. E. LUSSIER
Avocat, Notaire, Etc.
BUREAU - - - 569 RUE SUSSEX.
Coin de la Rue Rideau, Ottawa, Ont.
Argent à Prêter avec avantage spécial à l'Emprunteur.
A. E. LUSSIER.

M. G. GORMAN, L. L. B.
(Successeur de L. A. Olivier.)
Avocat, Solliciteur, Notaire, Etc.
—BUREAU—
Coin des Rues Rideau et Sussex, Ottawa.
Argent a Preter.

Walker, McLean & Blanchet
AVOCATS,
Avoues, Solliciteurs, Agents Parlementaires, Notaires, Etc
No. 34½ rue Elgin, Ottawa.
(EN FACE DU RUSSELL.)
W. H. WALKER, D. L. MCLEAN, C. A. BLANCHET.

Bradley & Snow
AVOCATS, SOLLICITEURS POUR LA COUR SUPREME NOTAIRES, ETC.
R. A. BRADLEY. A. T. SNOW
Argent à prêter à 6 p. c. avec privilège de remboursement en aucun temps.

A Vendre a Bon Marche
Portes, Châssis et Jalouseries, bois preparé, Moulures, Vitres Peintes, Huiles, Peintures, Cuir et fournitures de Chaussures chez
R. WOODLAND,
36 rue Besserer, près du Bassin du Canal.

Le "HUB"
VIS-A-VIS LE MUSÉE GÉOLOGIQUE.
VINS ET CIGARES CHOISIS
TOUJOURS EN MAIN.
WM. CODD, Proprietaire.
548 RUE SUSSEX, OTTAWA.

NAP. BOYER,
284 RUE DALHOUSIE.
Pose et répare Tuyaux à l'Eau et de Renvoi, Appareils de Gaz et de Chauffage.
Fait toutes sortes de Couvertures en Tôle, Dalles et Dalleaux, et généralement tous les travaux de Ferblanterie et Plomberie.
ORDRES PROMPTEMENT EXÉCUTÉS.

A. RIBOUT
TAILLEUR COUPEUR
TAILLAGE GARANTI
Manteaux de Dames une Specialite
204 Rue Dalhousie 204

Henry Watters
PHARMACIEN
Coin des rues Rideau e Cumberland,
ET AUSSI
Coin des rues Sparks et Bank,

Lectures du Soir

MADAME ALBANI EN ECOSSE

LA REINE VICTORIA A LA TABLE DE LA CANTATRICE CANADIENNE

LA VIE PRIVÉE DE SA MAJESTÉ

Mme Albani, la célèbre cantatrice canadienne, a eu la bonne fortune d'être pendant quelque temps l'amie intime de la reine Victoria. En racontant elle même cette brillante époque de sa vie, elle dit que cette intimité lui a permis de connaître la vie privée de la reine d'Angleterre, surtout lors de son séjour en Ecosse. Mme Albani considère notre auguste souveraine comme la plus charmante femme qu'elle connaisse.

J'ai passé mon congé d'automne, dit elle, en Ecosse où j'ai habité Old Mar Lodge, maison appartenant au duc de Fife, dans Mar Forest. Mon habitation est à 15 milles de Balmoral Castle, la résidence de la reine Victoria en Ecosse. Pendant mon congé j'ai eu deux ou trois fois le plaisir et l'honneur de faire visite à Sa Majesté et de chanter devant elle ; en retour la reine m'a fait l'honneur de venir à ma maison prendre le thé avec moi. Naturellement, j'ai été très sensible à cette marque d'estime et de considération ; car il n'est pas donné à tout le monde de recevoir la visite de la reine et de partager avec une aussi grande femme sa table et son foyer.

Pendant ces visites qui étaient tout à fait privées, la reine n'était accompagnée que par une des princesses et quelquefois par deux dames de la cour. Le thé se prenait dans ma salle à diner. Ce repas de peu d'importance en lui-même, se composait seulement de pain, de beurre, de biscuits et de thé. Le thé semble être la liqueur favorite de Sa Majesté car chaque fois qu'elle m'a fait l'honneur d'une visite, elle a pris au moins deux bols de mon meilleur thé noir. Règle générale la reine restait environ trois quart d'heures ou une heure à converser avec moi.

La reine d'Angleterre est une excellente musicienne. Elle a étudié la musique avec Mendelssohn, et le chant avec Lablache.

En conséquence de ses études, elle prétère la vieille musique italienne à n'importe quelle autre ; ce pendant cela ne l'empêche pas d'apprécier la musique moderne en ce qu'elle a de bon. Je parle avec connaissance de cause, car j'ai chanté devant elle toute sorte de musique, de l'ancienne comme de la moderne. La reine goûte beaucoup une simple ballade ; je lui ai chanté plusieurs de ses chants favoris entre autres : " Robin Adair " "Old Folks at Home," et chaque fois j'ai vu des larmes dans ses yeux.

Depuis plusieurs années, la reine Victoria vit presque dans la retraite et n'a pas assisté au théâtre. Cependant elle se rappelle encore les artistes de son temps et la manière avec laquelle ils interprêtaient les divers rôles déjà connus. Ainsi, par exemple, lorsque je lui dit que j'étudiais les " Hugenots " et que je me préparais à aller chanter en Amérique, elle m'a répondu que c'était un de ses opéras favoris : je me souviens, ajoutait elle, que Mario jouait d'une manière superbe le rôle de " Raoul " et que Grisi chantait admirablement bien la musique.

La reine a assisté autrefois à plusieurs concerts. Quelquefois des artistes étaient invités à chanter ou à jouer devant elle, mais ces concerts avaient un caractère essentiellement privé ; et lorsque j'ai chanté devant elle à Balmoral il n'y avait personne dans l'appartement à l'exception de la reine, et peut être deux ou trois membres de la famille royale qui se tenaient dans un autre appartement du château.

A propos de ces petits concerts, madame Albani rappelle ici un incident comique : J'étais au piano pour chanter et m'accompagner moi-même lorsque tout à coup le pied du banc sur lequel j'étais assis se brisa et je roulai sur le parquet, aux pieds de Sa Majesté. La reine fut d'abord consternée, mais voyant que je m'étais fait aucun mal, elle se mit à rire d'un bon cœur et son hilarité fut partagée par toutes les personnes présentes. Toute l'assistance s'est si amusée de cet incident dont j'avais été jusqu'à un certain point la victime, que je ne pus continuer ma chanson que longtemps après.

J'ai rarement chanté chez moi pendant ses visites. Après avoir pris le thé ensemble nous allions nous promener dans le jardin lorsque le temps était beau. Je ne crois pas que la reine aime particulièrement les fleurs. Un jour que j'étais en visite à Balmoral, elle cueillit un bouquet, et me l'offrit en disant :

" J'ai entendu dire que vous aimiez beaucoup les fleurs, ainsi j'ai cueilli celles-ci pour vous. "

Il y a environ trois ans elle m'envoya une carte de Noël—une jolie carte, mais très simple et dont l'un des coins était orné d'une fleur; au revers de la carte elle avait écrit ces mots.

" A madame Albani-Gye, avec les remerciements pour l'aimable bouquet et les meilleurs souhaits pour la nouvelle année de

V. R. I.

Jan. 1, 1887. "

Pour une vieille femme, la Reine écrit avec beaucoup de fermeté et d'élégance.

La Reine se lève de bonne heure le matin, et après avoir déjeuné, elle lit, fait sa correspondance et s'occupe des affaires de la nation. Elle aime le grand air, et si la température est favorable elle travaille sous une tente élevée sur un site d'où le regard jouit du magnifique panorama de Lochmagar, des montagnes environnantes et de la vallée du Dee. Elle fait ensuite une promenade à pied ou en voiture après laquelle elle va luncher. Les membres de la famille royale seuls, sont admis à ce repas. Dans l'après-midi, elle fait une longue promenade en voiture. Elle ne dîne jamais avant 8.30 hrs Elle se retire dans ses appartements après avoir conversé pendant quelques instants avec ses hôtes.

La reine passe chaque jour de longues heures à sa table de travail Il ne se passe pas un jour sans que cette publication intitulée " Court Circular " soit soigneusement corrigée et revisée par elle-même ; aussi cet important document ne laisse pas d'être un modèle d'exactitude sous tous les rapports. Le volume de sa correspondance est tout simplement énorme.

De tous les portraits de la reine que j'ai eu en ma possession, il y en a un auquel je tiens plus qu'à tous les autres et je l'ai obtenu dans les circonstances suivantes : Souvent Sa Majesté venait me voir et m'entendre chanter, en compagnie de la petite princesse Marguerite de Connaught, une enfant d'environ six ans. Sachant que j'affectionnais beaucoup cette petite fille elle se fit photographier avec elle et me donna une copie de ce portrait.

La Reine Victoria se fait aimer de son peuple par ses bontés et son bon cœur. Elle est très affectueuse pour ses vieux amis et elle se rappelle de toutes les personnes avec qui elle fait connaissance et les moindres détails qui se rapportent à elles, à leurs familles, à leurs occupations. En voici une preuve. Il y a 4 ans, je chantais à l'Opéra Royal de Berlin, et j'étais loin de croire qu'elle connaissait l'engagement que j'avais contracté pour Berlin. Peu de temps après mon début j'assistais à un banquet donné à l'ambassade anglaise ; j'avais pour un de mes voisins à la table, un gentilhomme anglais de la maison royale. Pendant le banquet il me donna un télégramme en me disant de le lire. C'était une dépêche de la reine d'Angleterre à sa fille l'impératrice Frederick, à laquelle elle me recommandait et disait de faire tout ce qu'elle pourrait pour moi. Il est inutile de dire que je fus émue au point de ne pouvoir manger pendant le banquet. J'insistai auprès du gentilhomme pour qu'il me laissât cette dépêche qui est l'un de mes plus précieux souvenirs.

La reine s'occupe elle-même de tout le personnel de sa maison. Si un de ses serviteurs ou une de ses servantes est malade elle s'empresse d'accourir à son chevet et d'organiser tout ce qui est nécessaire à son confort.

Pendant son séjour en Ecosse, lorsqu'elle fait sa promenade en voiture, elle prend plaisir à arrêter aux portes des diverses habitations qu'elle rencontre sur sa route pour s'informer de la santé de ceux qui les habitent. Malgré toutes ses occupations, la reine est aussi simple qu'une femme de condition ordinaire puisse l'être. Lorsqu'elle vint pour la première fois prendre le thé avec moi, mon petit garçon fut si impressionné de sa visite qu'il me dit après son départ : " Oh maman, quelle petite femme pour une aussi grande reine " C'est surtout grâce à ses manières simples et à son bon cœur que la reine Victoria se fait tant aimer de son peuple.

AGRICULTURE

SOINS A DONNER AUX CHEVAUX PENDANT L'HIVER

Voici la saison où les chevaux requerront les plus grands soins, et il importe de les connaître.

Lorsqu'un cheval sera sur le voyage, nourrissez-le à des heures régulières. Si vous ne pouvez tenir exactement à cette règle, apportez avec vous de la farine de blé-d'inde; prenez en une pinte que vous mélangerez dans un seau d'eau en même temps que vous le ferez boire au cheval ; ce breuvage outre qu'il donnera la force au cheval le rafraîchira. Nombre de chevaux souffrent de la dyspepsie et de l'irrégularité dans les repas ou une trop grande quantité de grain donnée au cheval lorsqu'il est fatigué, en sont là cause. Lorsqu'un cheval a été exposé aux rigueurs d'une tempête, à son retour à l'étable donnez lui une ration de son mêlé à deux ou trois pintes d'eau bouillante, que vous brasserez bien ; puis ensuite ajoutez de l'eau froide en quantité suffisante pour que ce breuvage ait la température d'un lait qui vient d'être trait. Par ce moyen vous préviendrez les coliques chez le cheval.

Les cultivateurs ont tort de ne pas donner suffisamment de grain à leurs chevaux ; il est mieux de les faire travailler plus fort, d'une manière continue, et de les mieux nourrir. Ce dont nous sommes certain, c'est qu'il n'y a pas un cultivateur sur dix qui accorde à son cheval les soins nécessaires. Après une rude journée de travail, le cheval ne doit pas être placé dans son écurie, sans avoir été bouchonné, qu'il ait une bonne litière sèche et une nourriture suffisante.

NE PAS TROP EMBRASSER MAIS PERSEVERER

On demandait un jour à un patron qui, de simple ouvrier, s'était élevé une petite fortune, comment il avait fait pour en arriver là.

" Mon moyen est bien simple, dit il : je n'ai jamais voulu trop embrasser ; mais j'ai persévéré dans ce que j'avais entrepris. Ainsi lorsque j'ai gagné ma première pièce de quarante sous par jour, ce qui était beaucoup dans mon temps, je me suis dit :

Je vais économiser deux sous et je l'ai fait. Puis mes petites économies persévérantes faisant boule de neige, j'ai pu les faire plus fortes, sans me gêner, à mesure que mes journées augmentaient, et une fois mis sur la voie de l'épargne, je n'ai plus eu besoin de me fixer une règle. J'économisais, j'économisais tant et si bien que j'ai pu mettre de côté, au bout de dix ans, quelques milliers de francs, avec lesquels je me suis établi et j'ai prospéré.

" Plusieurs ouvriers m'ayant demandé mon secret, je leur ai dit : ne prétendez pas d'abord faire trop d'économies; ce serait un feu de paille qui ne durerait pas ; mais fixez-vous un chiffre d'économie faible que vous êtes sûrs de toujours atteindre, sauf le chômage de la maladie, et ne manquez jamais d'atteindre ce chiffre. Au bout d'un an, vous m'en donnerez des nouvelles.

" Tous ceux, dit-il, en terminant qui ont suivi mon procédé s'en vont bien trouvés et m'en ont remercié. Ils ont débuté par mettre de côté deux sous par jour et ont fini par épargné dix sous ou un franc, c'est-à dire par se mettre au-dessus du besoin. Je n'ai pas pris de brevet pour mon invention, aussi, je la livre à qui voudra s'en servir. "

L'EAU CHAUDE

Une expérience prouvant que l'eau chaude augmente dans des proportions notable le rendement du lait, a été faite à l'école d'agriculture de Saint Remi département de la Haute-Saône, France. Deux vaches laitières de même âge et de production à peu près égale furent soumises au même régime alimentaire, avec cette différence, que l'une fut abreuvée d'eau froide et l'autre d'eau à 45 degrés.

La vache abreuvé d'eau chaude donna un tiers de lait de plus que la vache abreuvé d'eau froide. Semblable expérience, faite au parc de la Tête d or, par M. Cornevin, professeur à l'école vétérinaire de Lyon, a donné des résultats identiques.

L'expérience étant à la fois curieuse et facile, il serait intéressant de la répéter cet hiver, afin de pouvoir comparer les résultats et d'en tirer une conséquence. On obtient l'eau à 45 degrés environ, en ajoutant de l'eau sortant du puits à une égale quantité d'eau bouillante.

TRAGEDIE LUGUBRE

Les journaux de Montréal annoncent que mercredi soir dernier, les voisins d'une maison de la rue Maisonneuve, occupée par une femme nommée Elmina Bourassa, veuve de Gaspard Petit, ont été éveillés par les hurlements d'un chien qui faisait des efforts désespérés pour sortir de la maison.

Voyant que la porte était fermée à clef, ils se rendirent chez son fils, demeurant sur le chemin Papineau.

Ce dernier se rendit aussitôt à la maison de sa mère et voyant qu'on ne répondait pas à ses appels, enfonça la porte.

Un spectacle lugubre l'attendait. La pauvre femme gisait morte dans son lit dont les couvertures lui couvraient presque toute la tête. L'alarme fut donnée de suite et le docteur Bouchard, appelé en toute hâte, ne put que constater la mort qui remontait à trois jours Le corps était déjà dans un état de décomposition avancée.

La défunte, Elmina Bourassa, vivait, depuis quelque temps, seule dans son logis. C'était une femme très respectable gagnant sa vie à la journée. Elle a été vue pour la dernière fois, vivante, dimanche soir, au moment où elle entrait chez elle a été frappée de mort subite le soir même. Elle était âgée d'environ 50 ans.

Le seul témoin de cette scène lugubre était le caniche dont les hurlements ont appelé l'attention des voisins et ont amené l'horrible découverte que nous venons de raconter. Le résultat de l'enquête du coroner, hier soir, a été que la mort avait été causée par une apoplexie cérébrale.

La morte jouissait de la plus grande estime dans le quartier où elle était bien connue.

PIRATES A L'OEUVRE

En se rendant de Hong Kong à Swarton, le steamer Mamoa, de la Compagnie Douglass, a été abordé par une quarantaine de pirates, qui après avoir tué le capitaine, plusieurs matelots et passagers chinois et avoir renfermé les européens qui n'étaient pas armés dans la cabine du capitaine, ont saccagé et dépouillé le navire. Puis après avoir chargé leur butin, sur des jonques qui les attendaient, les pirates sont disparus.

Le navire a continué son voyage le lendemain.

UN VETERAN DE WATERLOO

Adolphe Recker, vétéran de la grande armée prussienne, résidant depuis nombre d'années à Bright Ont. est mort hier, de syncope cardiaque pendant qu'il était assis au coin du feu.

Recker était âgés de 93 ans et avait marché sous les ordres de Blucher quand ce général se rendit au secours de Wellington dans la mémorable journée de Waterloo.

ENTREPOT DE MEUBLES

MEUBLES ! MEUBLES !

Nouveaux et a Grand Marche.

AMEUBLEMENTS DE SALON, DE SALLE A MANGER, DE CHAMBRE A COUCHER DANS TOUS LES GENRES ET TOUS LES PRIX, CHEZ

Harris & Campbell.

CETTE ANCIENNE ET HONORABLE MAISON DE MEUBLES D'OTTAWA, EST CONNUE PAR LE BON MARCHÉ DE SES PRIX ET PAR LA BONNE QUALITÉ DES ARTICLES QU'ELLE VEND.

Dix pour Cent de Reduction sur tout Achat Argent Comptant.

HARRIS AND CAMPBELL,

Coin des Rues O'Connor et Queen, pres de la Rue Sparks.

Aux Ménagères
C'est maintenant le temps de faire renouveler vos
Tapisseries et Peintures
par des mains habiles et expérimentées. Prix modérés.
J. B. DUFORD, 108 Rue Rideau
En main le stock de Tapisseries les mieux choisies et les plus variées.

J'AI UN LOT DE
Tapisserie Dispendieuse
Que je vendrai à prix réduits durant ce mois. Je suis préparé à fournir des estimés pour
Peinture, Teintage et Pose de Tapisserie.
J. F. BELANGER,
159 Rue Bank,
Téléphone No. 92.

Rabais Special
En Articles d'Argenterie et en Horloges
—CHEZ—
A. & A. McMillan
98 Rue Rideau.
BIJOUTIERS EN GROS ET EN DETAIL.

Voitures de Bebes
GROSSES REDUCTIONS.

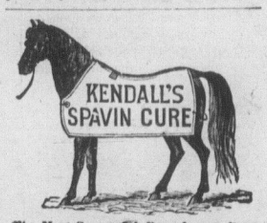
$12.00	Voitures pour	$8.40
10.00	"	"	7.00
9.50	"	"	6.75
9.00	"	"	6.30
8.00	"	"	5.60
7.00	"	"	5.25
6.50	"	"	4.75
5.00	"	"	3.50
4.00	"	"	2.30
3.00	"	"	2.25
2.50	"	"	1.90
1.50	"	"	1.20

Nous avons reçu tard dans la saison une consignation de Voitures de Bébé et nous les offrons aux réductions susdites afin d'éviter le trouble de les garder en stock.

COLE'S
National M'fg. Co.
160 RUE SPARKS.

Le remède de Piso pour le catarrhe est le meilleur, le plus agreable à prendre, et le meilleur marché.
CATARRH
En vente chez toutes les pharmacies, ou expédié affranchi a toute adresse contre mandat de $0.50. cts. E. T. Hazeltine, Warren, Penn. U. S. A.

Aux Constructeurs et Entrepreneurs
Nous manufacturons les toitures suivantes :
Toitures " Canada Plate" Toitures Métalliques, Toitures en Fer Galvanisé, Toitures en Cuivre.
Douglass & Haines,
234 rue Wellington.
Agents des célèbres fournaises "Supérieur Jewel"



The Most Successful Remedy ever discovered, as it is certain in its effects and does not blister. Read proof below.

KENDALL'S SPAVIN CURE.
OFFICE OF CHARLES A. SNYDER.
BREEDER OF CLEVELAND BAY AND TROTTING BRED HORSES.
ELMWOOD, ILL., Nov. 20, 1888.
DR. B. J. KENDALL CO.
Dear Sirs: I have always purchased your Kendall's Spavin Cure by the half dozen bottles, I would like prices in larger quantity. I think it is one of the best liniments on earth. I have used it on my stables for three years.
Yours truly, CHAS. A. SNYDER.

KENDALL'S SPAVIN CURE.
BROOKLYN, N. Y., November 5, 1888.
DR. B. J. KENDALL CO.
Dear Sirs: I desire to give you testimonial of my good opinion of your Kendall's Spavin Cure. I have used it for Lameness, Stiff Joints and Spavins, and I have found it a sure cure, I cordially recommend it to all horsemen.
Yours truly, A. H. GILBERT, Manager Troy Laundry Stables.

KENDALL'S SPAVIN CURE.
SAINT, WINTON COUNTY, OHIO, Dec. 19, 1888.
DR. B. J. KENDALL CO.
Gents: I feel it my duty to say what I have done with your Kendall's Spavin Cure. I have cured twenty-five horses that had Spavins, ten of Ring Bone, nine afflicted with Big Head and seven of Big Jaw. Since I have had one of your books and followed the directions, I have never lost a case of any kind.
Yours truly, ANDREW TURNER, Horse Doctor.

KENDALL'S SPAVIN CURE.
Price $1 per bottle, or six bottles for $5. All Druggists have it or can get it for you, or it will be sent to any address on receipt of price by the proprietors. DR. B. J. KENDALL CO., Enosburgh Falls, Vt.
SOLD BY ALL DRUGGISTS

Pour Les Brûlures Douleurs Blessures Catarrhes Contusions Enrouements Maux d'Yeux Hémorrhoïdes Hémorrhagies Inflammations
SERVEZ-VOUS de POND'S EXTRACT

Demandez le Pond's Extract. Ne le remplacez pas

MEILLEUR ORIGINAL DISPONIBLE